

Edita:  
Secretaría General Técnica  
Ministerio de Medio Ambiente  
y Medio Rural y Marino

Directora de la Revista:  
Maribel del Álamo Gómez

Portada:  
Vicente González y Álvaro López

Redacción:  
Plaza de San Juan de la Cruz, s/n.  
28071 Madrid  
Tel.: 91 597 67 96

Consejo Asesor:  
Presidenta:  
Alicia Camacho García  
Secretaria General Técnica

Vocales:  
José Abellán Gómez  
Maribel del Álamo Gómez  
Miguel Ángel Álvarez Areces  
Aladino Fernández García  
Josefina Gómez Mendoza  
Antonio Gómez Sal  
José Luis González Rebollos  
Esteban Hernández Bermejo  
Jaime Izquierdo Vallina  
Domingo Jiménez Beltrán  
Fernando Martínez Salcedo  
Ángel Menéndez Rexach  
Eduardo Moyano Estrada  
Juan Carlos Palacios López



**i** IBERSAF  
INDUSTRIAL

Diseño, impresión, distribución  
y publicidad:  
Ibersaf Industrial, S. L.  
Calle Huertas, 47 bis. 28014 Madrid  
Tel.: 91 429 95 34 - Fax: 91420 39 48  
Publicidad: Safel Imagen  
E-mail: jose.pardo@ibersaf.es

Depósito Legal: M-22694-2001  
ISSN: 1577-9491  
NIPO: 770-11-002-2

Esta Publicación no se hace  
necesariamente solidaria con  
las opiniones expresadas en las  
colaboraciones firmadas.  
Esta revista se imprime en papel 100%  
reciclado.



**03** Protocolo de Nagoya: por un reparto justo  
y equitativo de los beneficios derivados  
de la biodiversidad  
Fernando Casas

**06** Escriben en este número de Ambien... . .

**10** El éxito de una ardua y compleja negociación:  
el Protocolo de Nagoya  
Alejandro Lago

**26** Seminario internacional sobre biodiversidad  
agrícola en la lucha contra el hambre  
y los cambios climáticos  
José Esquinas

**42** Biodiversidad agrícola, seguridad alimentaria  
y cambio climático  
Toby Hodkin *et al.* Biodiversity International

**58** La biodiversidad agrícola en España  
J. Fajardo, F. Latorre y L. de la Rosa

**70** La reciente e inminente legislación sobre  
conservación y uso sostenible de la biodiversidad  
del medio marino ¿celebración o reto?  
Enrique Alonso

**80** La Ley de Protección del Medio Marino  
y la planificación espacial marina  
J. L. Suárez de Vivero y J. C. Rodríguez Mateos

**98** El fin de una larga travesía. La Ley 41/2010  
de Protección del Medio Marino  
Ana de Marcos

**112** Generación de valor y mitigación de riesgos  
a través de la sostenibilidad y la gestión  
responsable  
J. L. Arroyo, C. Bousoño y F. Martínez Salcedo

**120** Cuatro herramientas sencillas y valientes para  
hacer una compañía más sostenible  
José Luis Blasco